

I

(Rättsakter vilkas publicering är obligatorisk)

RÅDETS FÖRORDNING (EG) nr 1974/97

av den 7 oktober 1997

om ändring för femte gången av förordning (EG) nr 390/97 om fastställande, för vissa fiskbestånd och grupper av fiskbestånd, av totala tillåtna fångstmängder för år 1997 och av vissa villkor för fångsten

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EEG) nr 3760/92 av den 20 december 1992 om ett gemenskapssystem för fiske och vattenbruk⁽¹⁾, särskilt artikel 8.4 i denna,

med beaktande av kommissionens förslag, och

med beaktande av följande:

I enlighet med bestämmelserna i artikel 8.4 i förordning (EEG) nr 3760/92 åligger det rådet att fastställa totala tillåtna fångstmängder (TAC) för varje fiske eller grupp av fisken.

I förordning (EG) nr 390/97⁽²⁾ fastställs, för vissa fiskbestånd och grupper av fiskbestånd, totala tillåtna fångstmängder för år 1997 och vissa villkor för fångsten.

Inom ramen för de bilaterala samråden och de ömsesidiga fiskerättigheterna mellan gemenskapen och Norge har

TAC:en och gemenskapens kvot av rödspätta i Nordsjön ökats.

Förordning (EG) nr 390/97 bör därför ändras i enlighet därmed.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

Bilagan till denna förordning skall ersätta motsvarande delar av bilaga I till förordning (EG) nr 390/97.

Artikel 2

Denna förordning träder i kraft dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska gemenskapernas officiella tidning*.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Luxemburg den 7 oktober 1997.

På rådets vägnar

J.-C. JUNCKER

Ordförande

⁽¹⁾ EGT L 389, 31.12.1992, s. 1. Förordningen ändrad genom 1994 års anslutningsakt.

⁽²⁾ EGT L 66, 6.3.1997, s. 1. Förordningen senast ändrad genom förordning (EG) nr 1844/97 (EGT L 264, 26.9.1997, s. 3).

BILAGA

Art: Rödspätta <i>Pleuronectes platessa</i>	Zon: II a (1), IV
België/Belgique	(1) Gemenskapens vatten i dess utbredning 1994 (2) Av vilka högst 40 000 t får fiskas i vatten som faller under norsk överhöghet eller jurisdiktion
Danmark	
Deutschland	
Ελλάδα	
España	
France	
Ireland	
Italia	
Luxembourg	
Nederland	
Österreich	
Portugal	
Suomi/Finland	
Sverige	
United Kingdom	
EG	
TAC	